



Bosna i Hercegovina
Federacija Bosne i Hercegovine
Kanton Sarajevo

Sporazum o saradnji Vlade Kantona Sarajevo i nevladinog sektora u Kantonu Sarajevo

Sarajevo, mart 2010. godine

I Uvod

- (1) Sporazum o saradnji (u daljnjem tekstu: Sporazum) između Vlade Kantona Sarajevo (u daljnjem tekstu: Vlada Kantona) i nevladinog sektora (u daljnjem tekstu: NVO sektor) zaključuje se kao izraz dobre volje strana potpisnica za uspostavljanje institucionalnog mehanizma za unapređenje dijaloga i partnerske saradnje zasnovane na osnovnim vrijednostima i principima moderne demokratije i civilnog društva.
- (2) Vlada Kantona poštuje i prihvata različite oblike organizovanja i slobodnog udruživanja građana koji zastupaju različite interese i potrebe u zajednici i društvu. Civilno društvo je prostor u kojem aktivni građani, odnosno građanske inicijative, okupljaju i razvijaju društveni i ljudski potencijal i doprinose socijalnom kapitalu u cilju demokratizacije odnosa u javnom, političkom, ekonomskom, kulturnom i svim drugim sferama društvenog života.
- (3) Osnovna svrha Sporazuma je promocija javnog (općeg) interesa, odnosno snažniji razvoj lokalnih resursa kroz dijalog i zajednički rad predstavnika Vlade Kantona i NVO u cilju poboljšanja ukupnog kvaliteta življenja svih stanovnika Kantona Sarajevo.
- (4) Ovim Sporazumom Vlada Kantona i NVO u Kantonu Sarajevo pridružuju se Vijeću ministara BiH, preko 50 općina širom BiH i nekoliko drugih kantona u FBiH koji su već usvojili slične sporazume o međusektorskoj saradnji, ili se nalaze u završnoj fazi tog procesa. Ovaj Sporazum zato predstavlja novi doprinos procesu primjene ove nove demokratske prakse u odnosima vlasti i civilnog društva u našoj zemlji.
- (5) NVO-i mogu svojim znanjem i nezavisnom ekspertizom dati značajan doprinos u procesu donošenja odluka. Zbog toga se vlade na svim nivoima, od lokalnih preko regionalnih do državnih, kao i međunarodne institucije, koriste relevantnim iskustvima i znanjem koje imaju NVO-i u razvoju i implementaciji zacrtanih pravaca djelovanja. NVO-i uživaju posebnu vrstu povjerenja među svojim članovima, kao i u društvu u cjelini, jer im omogućavaju da izraze zabrinutost, zastupaju njihove interese i omogućavaju im upliv u značajna pitanja, čime se ostvaruje njihovo učešće u razvitku određene politike.

II Pojam Sporazuma

- (1) Sporazum predstavlja pismeni dogovor Vlade Kantona i nevladinih organizacija koje djeluju na području Kantona o principima na kojima će zasnovati svoje buduće odnose.
- (2) Sporazum uspostavlja okvir za razvoj kontinuiranog dijaloga i partnersku saradnju predstavnika Vlade Kantona i nevladinih organizacija u identifikaciji i rješavanju prioriteta pitanja javnih politika i usluga od značaja za Kanton i sve njegove građane.

- (3) Sporazum je dinamičan dokument koji će se vremenom mijenjati u skladu sa razvojem međusobnih odnosa strana potpisnica i promjenama u okruženju u kojem se realizuje.

III Svrha Sporazuma

- (1) Osnovna svrha Sporazuma je da se dodatno unaprijede već uspostavljeni oblici i sadržaji saradnje vlasti i NVO sektora u Kantonu Sarajevo kroz uspostavljanje za to neophodnog vrijednosnog okvira i institucionalnog mehanizma.

IV Strane potpisnice Sporazuma

- (1) Strane potpisnice Sporazuma su Vlada Kantona, s jedne strane, i nevladine organizacije okupljene u NVO Mrežu „Sporazum plus“ - Kanton Sarajevo, s druge strane.
- (2) Sporazum ostaje trajno otvoren za sve one nevladine organizacije koje potpišu Izjavu o pristupanju Sporazumu.

V Osnovni ciljevi

- (1) Vlada Kantona i nevladine organizacije u Kantonu ovim Sporazumom izražavaju svoju volju i spremnost da zajednički rade u pravcu ostvarenja sljedećih osnovnih ciljeva:
 - a) Unapređenje međusobnog dijaloga i saradnje u planiranju i pružanju osnovnih usluga za građane Kantona Sarajevo;
 - b) Povećanje stepena uzajamnog poštovanja i uvažavanja specifične uloge i odgovornosti koje Vlada Kantona i NVO sektor imaju za razvoj Kantona i dobrobit svih njegovih građana;
 - c) Veće učešće građana i nevladinih organizacija u donošenju odluka i kreiranju javnih politika iz okvira nadležnosti i ovlaštenja Kantona Sarajevo;
 - d) Planska podrška i sufinansiranje održivog razvoja NVO sektora u Kantonu Sarajevo;
 - e) Promocija i podrška slobodnom udruživanju građana radi zaštite njihovih prava i interesa, te razvoj aktivnog građanstva;
 - f) Podrška razvoju dobrovoljnog (volonterskog) rada, individualne i korporativne filantropije, društvene solidarnosti i socijalnog kapitala;
 - g) Obezbeđenje sinergijskog djelovanja Vlade Kantona i NVO sektora u procesu evropskih integracija.
 - h) Zajedničko zagovaranje i lobiranje prema višim organima vlasti na entitetskom i državnom nivou za rješavanje problema građana.
- (2) Ovi ciljevi će se realizovati kroz izradu i usvajanje Kodeksa dobre prakse (Pravila) koji će se, nakon njihovog usvajanja, smatrati sastavnim dijelom ovog Sporazuma

VI Principi saradnje

- (1) Potpisnici ovog Sporazuma su se složili da će svoje buduće odnose zasnivati i razvijati na sljedećim osnovnim vrijednostima i principima:
- a) Postojanje i djelovanje nevladinih organizacija od ključnog je značaja za razvoj slobodnog i demokratskog društva;
 - b) Nezavisnost i samostalnost strana potpisnica Sporazuma je ključni uvjet za redovno i efikasno ostvarivanje njihove uloge u zajednici i društvu;
 - c) Strane potpisnice Sporazuma imaju različite, ali komplementarne uloge u zadovoljavanju potreba građana, zajednice i društva uopće;
 - d) Dijalog i saradnja Vlade Kantona i nevladinih organizacija doprinosi boljem kvalitetu i efektima javnih politika, te efikasnijem i kvalitetnijem pružanja javnih usluga;
 - e) Privrženost promociji društvene uključenosti (inkluzije) i jednakih mogućnosti za sve građane, bez obzira na njihovu nacionalnu, etničku, vjersku, dobnu, polnu i svaku drugu pripadnost i opredjeljenje;
 - f) Specifični karakter NVO sektora leži u neprofitnom karakteru njihove djelatnosti i posebnoj ulozi koju imaju u zajednici i društvu.

VII Obaveze Vlade Kantona

Obaveze Vlade Kantona su sljedeće:

- a) Priznati i podržavati nezavisnost i samostalnost nevladinih organizacija;
- b) Na transparentan i nepristrasan način podržati djelovanje i održiv razvoj NVO sektora, posebno onih nevladinih organizacija koje su se već potvrdile rezultatima svog rada;
- c) Prihvatiti nevladine organizacije kao ravnopravne partnere u planiranju i pružanju usluga;
- d) Podržati rad onih nevladinih organizacija koje rade u skladu sa sistemom kvaliteta djelovanja i poštuju važeći Kodeks ponašanja za nevladine organizacije;
- e) Imenovati jednu osobu koja će u ime Vlade Kantona biti zadužena i odgovorna za odnose i saradnju sa nevladinim organizacijama;
- f) U saradnji sa nevladinim organizacijama, formirati Savjet za saradnju Vlade Kantona i NVO sektora u Kantonu Sarajevo, kao mješovito radno tijelo Vlade Kantona odgovorno za razvoj civilnog društva u Kantonu, uključujući odgovornost za primjenu, praćenje, (pr)ocjenu, izmjene i dopune Sporazuma;
- g) Priznati i promovisati pravo nevladinih organizacija da budu korektivni faktor Vladi Kantona, uključujući njihovo pravo da prate i argumentovano kritikuju rad Vlade Kantona, te da zagovaraju i lobiraju za različita pitanja javnih politika, bez obzira na to da li primaju ili ne primaju finansijsku podršku iz sredstava kantonalnog budžeta, ili neku drugu vrstu pomoći.

VIII Obaveze NVO sektora u Kantonu Sarajevo

Obaveze NVO sektora su sljedeće:

- a) Voditi računa o ustavno-pravnom položaju Kantona Sarajevo, kao i o obavezi kantonalnih organa vlasti i drugih javnih institucija da se u vršenju svojih nadležnosti i ovlaštenja moraju kretati u okviru mogućnosti i resursa kojima raspolažu;
- b) Podsticati uključivanje građana i nevladinih organizacija u proces kreiranja javnih politika iz nadležnosti Kantona Sarajevo;
- c) Odgovorno vršiti svoju funkciju predstavljanja različitih interesa unutar civilnog društva, kroz transparentan i demokratski način odlučivanja i konsultacije;
- d) Raditi na razvijanju efikasnih politika i dobre prakse djelovanja nevladinih organizacija, uključujući primjenu sistema kvaliteta za nevladine organizacije;
- e) Promovisati i podržavati dobrovoljni (volonterski) rad i filantropiju u zajednici i društvu;
- f) Raditi na promociji i dosljednoj primjeni Kodeksa ponašanja za nevladine organizacije, podižući tako ugled i integritet nevladinih organizacija u očima građana i javnosti uopće.
- g) Imenovati ispred NVO sektora predstavnike u Savjet za saradnju Vlade Kantona i NVO sektora u Kantonu Sarajevo.

IX Primjena Sporazuma

(1) Strane potpisnice Sporazuma su se dogovorile:

- a) Da će dosljedno ispunjavati obaveze iz Sporazuma u vezi sa njegovom primjenom, praćenjem i evaluacijom, te eventualnim izmjenama i dopunama;
- b) Da će identifikovati i imenovati osobe koje će biti glavni kontakti za sva pitanja u vezi sa Sporazumom i budućom saradnjom;
- c) Da će široko distribuirati Sporazum, te da će organizovati informativnu i promotivnu kampanju unutar svojih organizacija/institucija, sa osnovnim ciljem da se osoblje, članovi, korisnici i volonteri upoznaju sa Sporazumom i shvate mogućnosti koje on pruža za razvoj međusektorske saradnje;
- d) Da će zajednički raditi na redovnom praćenju i evaluaciji Sporazuma, uključujući izradu godišnjih operativnih planova;
- e) Da će utvrditi i ustanoviti proceduru za rješavanje sporova i nesporazuma do kojih se bude dolazilo u praktičnoj primjeni Sporazuma;
- f) Da će osigurati učešće svog osoblja, članova, korisnika i volontera na godišnjem skupu predstavnika vlade i NVO sektora (Forum) na kojem će se vršiti evaluacija primjene Sporazuma i kodeksa u prethodnoj godini i utvrđivati smjernice za plan djelovanja za narednu godinu.

- (2) Strane potpisnice su se dogovorile da će u roku od 2 mjeseca od usvajanja Sporazuma izraditi operativni akcioni plan za primjenu Sporazuma u 2010. godini.
- (3) U akcionom planu će se definisati osnovni ciljevi primjene Sporazuma, uključujući opis glavnih aktivnosti, njihovi nosioci i rokovi izvršenja. Sastavni dio akcionog plana bit će i spisak organizacija koje su učestvovala u izradi Sporazuma i koje su potpisale Izjavu o pristupanju.

X Mehanizam za primjenu, praćenje i evaluaciju Sporazuma

- (1) Za potrebe upravljanja procesom primjene, praćenja i evaluacije Sporazuma, Vlada Kantona i nevladine organizacije okupljene u NVO Mreži „Sporazum plus“ - Kanton Sarajevo će formirati mješoviti Savjet za saradnju Vlade Kantona i NVO sektora u Kantonu Sarajevo (u daljnjem tekstu Savjet).
 - (2) Osnovna svrha i funkcija ovog mješovitog savjetodavnog tijela će biti:
 - a) Izrada i usvajanje godišnjeg akcionog plana za primjenu Sporazuma, zajedno sa planom monitoringa i evaluacije;
 - b) Utvrđivanje preporuka za strateške pravce razvoja civilnog društva u Kantonu;
 - c) Koordinacija aktivnosti unutar i između Vlade Kantona i nevladinih organizacija na primjeni Sporazuma;
 - d) Instanca za rješavanje nesporazuma i sporova koji mogu nastati među predstavnicima strana potpisnica u procesu primjene Sporazuma;
 - e) Planiranje i organizacija godišnjeg sastanka (Foruma) predstavnika Vlade Kantona i nevladinih organizacija radi ocjene rezultata ostvarenih u primjeni Sporazuma, te utvrđivanje okvira za akcioni plan za narednu godinu;
 - f) Utvrđivanje preporuka za izmjene i dopune Sporazuma;
 - g) Pravljenje godišnjih izvještaja o svom radu i primjeni Sporazuma, te njihovo dostavljanje na usvajanje Vladi i Skupštini Kantona i Mreži „Sporazum plus“ – Kanton Sarajevo;
 - (3) Savjet je stručno i savjetodavno radno tijelo Vlade Kantona koje se sastoji od 26 članova, od kojih će 13 biti predstavnici Vlade Kantona, a 13 predstavnici nevladinih organizacija.
 - (4) Članove Savjeta imenuje odlukom Vlada Kantona i NVO Mreža „Sporazum plus“ - Kanton Sarajevo, i to:
 - a) predstavnike Vlade Kantona na prijedlog resornih ministarstava u Vladi Kantona;
 - b) predstavnike nevladinih organizacija na prijedlog NVO Mreže „Sporazum plus“ – Kanton Sarajevo;
 - c) članovi Savjeta imenuju se na period od 4 (četiri) godine.
-

- (5) Predsjednika i zamjenika predsjednika Savjeta bira Savjet iz reda svojih članova. Način rada Savjet će definisati u svom Poslovniku o radu. Za ostvarenje pojedinih zadataka i poslova Savjet može formirati posebna stalna i ad hoc radna tijela (radne grupe, timove, komisije, ekspertne grupe i sl.).
- (6) Pored formiranja Savjeta, Vlada Kantona će identifikovati i imanovati jednu osobu koja će u ime Vlade biti odgovorna za odnose sa nevladinim organizacijama. Ova osoba će pružati tehničku i logističku podršku u radu Savjeta.
- (7) Da bi se mogao pratiti i (pr)ocjenjivati uspjeh u primjeni Sporazuma, Savjet će izraditi Plan praćenja i evaluacije (MiE), sa odgovarajućim indikatorima (pokazateljima) uspjeha.
- (8) Jednom godišnje Savjet organizuje Forum predstavnika Vlade Kantona i NVO sektora, s ciljem da se obavi rasprava i ocijeni uspjeh u primjeni Sporazuma, definišu i usvoje zaključci i preporuke za eventualne izmjene i dopune Sporazuma i izradu Akcionog plana za narednu godinu. Na osnovu rezultata rada Konferencije, Savjet će sačiniti godišnji izvještaj o primjeni Sporazuma i isti dostaviti na usvajanje Vladi Kantona, Skupštini Kantona Sarajevo i NVO Mreži „Sporazum plus” – Kanton Sarajevo. Ovaj izvještaj će biti osnova za izradu akcionog plana Savjeta za narednu godinu.

XI Pristupanje Sporazumu

- (1) Svaka nevladina organizacija koja djeluje na prostoru Kantona Sarajevo može pristupiti Sporazumu tako što će potpisati Izjavu koja se nalazi u prilogu ovog Sporazuma..
- (2) Sve nevladine organizacije u Kantonu će od strana potpisnica Sporazuma biti aktivno podsticane da pristupe Sporazumu. One organizacije koje potpišu Izjavu bit će pozvane da učestvuju na zajedničkom godišnjem svečanom skupu (Forumu) na kojem će i zvanično biti proglašene kao potpisnice Sporazuma.

XII Završne odredbe

- (1) Ovaj Sporazum je zaključen danom potpisivanja od strane predstavnika Vlade Kantona i NVO Mreže „Sporazum plus“ – Kanton Sarajevo.